

V
ÍNDICES

1. INDEX NOMINUM

(Los pasajes entre paréntesis aluden a referencias no explícitas)

ACHILLES: 2, 96; 4, 86
ACTIUS: 2, 120
AEACUS: 2, 16
AEGEUS: 3, 179
AEGIALE: 5, 48
AEGYPTIUS: cf. MAREOTICUS, PARAEONIUS,
PHARIUS, PHORONEUS
AEOLIUS: 2, 42
AESCULAPIUS: (4, 6); (23-5)
AETNE: 1, 139
AFFER: 3, 90
AGAMMENON: cf. ATRIDES
AGENOREUS: 2, 89
ALBANUS: 5, 28
ALCIDES: 1, 11; 51; 83; 162
ALCYONE: 5, 58
ALEXANDER MAGNUS: (2, 117-18)
AMORES: 3, 131
AMPHION: 2, 41
AMPHIONIUS: 1, 115
ANTHEDON: 2, 38
AONIUS: 3, 32
APIS: 2, 116
APOLLO: (4, 8); 5, 80. Cf. PHOEBUS
ARABES: 3, 34
ARCAS (= MERCURIUS): 3, 80
ARCTOS: 5, 19
ARGOS: 1, 23; 182
ARICINUS: 1, 56
ARMENI: 4, 63
ARPOS: (3, 163)
ASSYRIUS: 2, 121; 3, 212
ATHENIENSIS: cf. CECROPIUS
ATRIDES (= AGAMMENON): 2, 98
ATROPOS: 3, 127
ATTIS: (4, 41)
AUGE: 1, 40
AUSONIA (~ ITALIA): 2, 20
AUSONIUS (~ ROMANUS): 2, 120; 3, 106;
116; 4, 18; 32

AUSTER: 3, 96; 129
BABYLON: 2, 137
BACCHEUS: 5, 99
BACCHUS: (1, 41); 3, 62; 4, 59. Cf.
LYAEUS
BACTRA: 2, 136
BAIAE: 5, 96
BAIANUS: 2, 17
BOREAS: 2, 45; 3, 96
BRONTES: 1, 131
BUSIRIS: (1, 31); (3, 57)
CAESAR (= DOMITIANUS): 2, 128; 5, 29
CAESAREUS: 3, 65; 4, 7
CALIGULA: (3, 69)
CALLOPE: 1, 50
CAMPANUS: 3, 162
CANOPUS: 2, 11
CAPITOLINUS: 5, 92
CAPITOLIUS: 5, 31
CAPRAE: 1, 128; (5, 100)
CAPUA: (5, 76-7)
CAPYS: 5, 77
CARPATHIUM: 2, 88
CATTI: 3, 168
CECROPIUS (~ ATHENIENSIS): 2, 110
CERBERUS: (2, 112); (3, 27)
CHARYBDIS: 2, 85
CILIX: 3, 34
CIMMERIUS: 2, 92
CIRRHA (~ PYTHII LUDI): 1, 141
CLAUDIA: *Praef.* 21
CLAUDIUS (CLAUDIUS ETRUSCUS): *Praef.*
14; 3, tit. Cf. ETRUSCUS
CLAUDIUS (*princeps*): 3, 78
CLEOPATRA: 2, 120
CYTHEREA (= VENUS): 4, 3; 72; 92; 5, 68
DACI: 3, 117; 169
DALMATICUS: 3, 90
DARDANIUS (~ TROIANUS): 1, 61
DIANA: 1, 58

- DICARCHEUS: (*adj.*) 2, 22
 DICARCHEUS: (*subs.*) 1, 92; 5, 75
 DIOMEDEUS: 3, 163
 DIONAEUS: 5, 80
 DIOSCURI: (2, 10)
 DOMITIA: (4, 18)
 DOMITIANUS: (4, 18); (73). Cf. CAESAR,
 GERMANICUS
 DORIS: 2, 16; 89
- EARINUS: *Praef.* 16; 4, tit.; (4, 7)
 ELISSA (= DIDO): 1, 74
 ELYSIUS: 3, 23
 EMATHIUS (~ MACEDONICUS): 2, 117
 ENDYMION: (4, 40)
 EOS: 2, 126; 3, 33; 92
 ERYX: 4, 21
 ETRUSCA: 3, 111; 207
 ETRUSCUS: *Praef.* 14; 3, tit.; 6; 33; 136;
 149; 173
 EUANDER: 4, 48
 EUBOICUS: 5, 12
 EUPHRATES: 2, 136
 EUPLOEA: 1, 149
 EURUS: 2, 45
 EURYSTHEUS: 1, 24
 FLAVIUS (FLAVIUS EARINUS): 4, tit. Cf. EARI-
 NUS
 FORTUNA: 3, 86; 157; 183
 FURIAE: 3, 26
- GADES: 1, 183
 GALESUS: 3, 93
 GANIMEDES: cf. PHRYX
 GAURUS: 1, 147; 5, 99
 GERMANICUS (= DOMITIANUS): *Praef.* 16-
 17; 3, 165; 4, 49
 GETAE: 62
 GETICUS: 1, 17
 GLAUCUS: 2, 37
 GRAIUS: 1, 5; 151; 5, 45; 94
 GRATIA: 4, 83
- HADRIA: 2, 87
 HEBE: 1, 27
 HECATEIS: 1, 60
 HELENA: (2, 11)
 HERCULES: *Praef.* 10. Cf. ALCIDES, TIRINTHIUS
 HERCULEUS: 1, 114
 HERMUS: 3, 61
 HESPERIDES: 1, 159
 HESPERIUS: 5, 20
 HIBERIA: 3, 89
 HIPPOLYTUS: 1, 57
 HYBLAEUS: 2, 118
 HYPERION: 1, 53
- ICARIUS: 1, 147
 IDA: 4, 12
 IDALIUS: 4, 21
 IDYME: 2, 138
 IDYMEUS (~ PALAESTINUS): 3, 140
 ILIACUS (~ TROIANUS): 1, 74; 2, 11; 97; 4,
 104; 5, 46; 98
 INARIME: 5, 104
 INDI: 2, 91; 4, 63
 INDUS: 3, 94
 IRIS: (3, 81)
 ISIS: 2, 101
 ITALIA: cf. AUSONIA
 ITALUS: 1, 60
 IUNO: 1, 105; 3, 81; 4, 15; 18 (*Domitia*).
 Cf. SATURNIA.
 IUPPITER: (1, 108); 141; (186); 3, 80; 4,
 18 (*Domitianus*); 5, 33. Cf. TONANS
- LACEDAEMONIUS: cf. OEBALIUS, THERAP-
 NAEUS
 LACEDEMONIUS: 3, 93
 LACHESIS: 5, 40
 LAODAMIA: (5, 49)
 LATINUS (~ ROMANUS): 2, 122; 137
 LATIUM: 4, 17
 LATIUS (~ ROMANUS): 2, 104; 3, 59; 171;
 4, 48; 5, 45
 LATMIUS: 4, 40
 LAUSUS: 3, 189
 LEMNIACUS: 1, 132
 LERNA: 1, 29
 LETHAEUS: 2, 112; 3, 22; 5, 38
 LETHE: 3, 187
 LEUCOTHEA: (2, 39)
 LIBIUS: 1, 73
 LIBYE: 5, 82
 LIMON: 1, 149
 LUCANUS: 2, 85

- LUCINA: 3, 122
 LUCRINUS: 1, 150
 LYAEUS (= BACCHUS): 4, 9; 5, 102
 LYDIUS: 3, 61
 LYDUS: 3, 189

 MACEDONICUS: cf. EMATHIUS
 MAECIUS CELER: *Praef.* 12; 2, tit.; 2, 7; 20; 82
 MAENALIS: 1, 40
 MARCOMANI: 3, 170
 MAREOTICUS (~ AEGYPTIUS): (*vina*) 2, 24
 MAREOTIS: 2, 103
 MARS: 2, 122
 MASSYLUS: 3, 94
 MELES: 3, 61
 MELIBOEUS: 5, 48
 MEMPHIS: 2, 110
 MENANDER: 5, 93
 MERCURIUS: (3, 80)
 MINERVA: (1, 109); 2, 24. Cf. PALLAS
 MISENUS: 5, 98
 MOLORCHUS: 1, 29
 MORS: 1, 172
 MULCIBER (= VULCANUS): 1, 133
 MUSAE: (1, 67); 5, 65. Cf. PIERIDES
 MYCENAEUS: 3, 189

 NAI: 4, 42
 NATURA: 4, 76
 NEAPOLIS: *Praef.* 20; 5, 12. Cf. PARTHENOPE
 NEMEE: 1, 30; 143; 182
 NEMESIS: (5, 5)
 NEPTUNIUS: 3, 82
 NEPTUNUS: 2, 5
 NEREIDES: 1, 144; 2, 13; (2, 34)
 NESIS: 1, 148
 NESTOR: (4, 104)
 NILUS: 2, 108; 115; 3, 91; 5, 21
 NISUS: 4, 84
 NOTUS: 2, 45

 OEBALIUS (~ LACEDAEMONIUS): 2, 10
 OETAUS: 1, 7
 OLENIUS: 2, 77
 OLYMPUM: 2, 66
 ORIENS: 2, 102

 ORION: 2, 77
 ORPHEUS: (3, 194)
 OSSA: 2, 65

 PALAEMON: 2, 39
 PALAESTINUS: 2, 105. Cf. IDYMEUS
 PALATINUS: 4, 38
 PALLAS (= MINERVA): 1, 138
 PAPHIE (= VENUS): 4, 81; 5, 23
 PAPHIUS: 4, 88
 PARAETONIUS (~ AEGYPTIUS): 2, 49
 PARCA: 1, 171; (3, 21); 186. Cf. ATROPOS, LACHESIS
 PARTHENOPE (= NEAPOLIS): 1, 152; 5, 79
 PELASGI (~ ARGIVI): 2, 142
 PELION: 2, 65
 PENELOPE: 5, 47
 PERGAMA: 2, 97
 PERGAMENUS: *Praef.* 19
 PERGAMEUS: 4, 23
 PERGAMUS (-OS): 4, 12; 67; 107
 PERSAE: 4, 62
 PHARIUS (~ AEGYPTIUS): (-*us rex* = *Busiris*) 1, 31; 2, 22; 112
 PHARUS: 2, 102
 PHILOMELA: 5, 58
 PHOEBEIUS: 4, 6; 69
 PHOEBEUS: 2, 41; 80
 PHOEBUS: 3, 58; 5, 74
 PHOENIX (*avis*): 2, 114
 PHOENIX (*Achilles comes*): 2, 96
 PHOENIX: cf. AGENOREUS, SIDONIUS, TYRIUS
 PHORCUS: 2, 13
 PHORONEUS (~ AEGYPTIUS): 2, 101
 PHRYGIUS: 1, 150
 PHRYX (= GANIMEDES): 1, 27
 PIERIDES (= MUSAE): 1, 67
 PIETAS: 3, 1
 PISAEUS: 1, 140
 PLIAS: 2, 76
 PLUTO: (3, 29)
 POLLA ARGENTARIA: 1, 84; 159; 179
 POLLIVS FELIX: *Praef.* tit.; 1; 1, 2; 65; 89; 103; 5, 103
 PRIAMUS: (4, 104)
 PROTEUS: 2, 35
 PUTEOLI: (2, 22)

- PYLIUS: 4, 104
 QUIRINUS: 5, 112
 RHAMNUSIA: 5, 5
 ROMA: 5, 69; 76
 ROMANUS: 3, 99; 4, 18; 5, 94. Cf. AUSO-
 NIUS, LATINUS, LATIUS, ROMULEUS
 ROMULEUS (~ ROMANUS): 3, 163
 SANGARIUS: 4, 41
 SATURNIA (= IUNO): 1, 73
 SAUROMATAE: 3, 171
 SERICUS: 4, 89
 SIBYLLA: 5, 97
 SIGILLUS: 2, 86; 3, 174
 SIDONIUS (~ PHOENIX): 1, 37; 2, 140
 SIRENES: 1, 64; (3, 174)
 SIRIUS: 1, 54
 SMYRNA: 3, 60
 SPERCHIUS: 4, 85
 STABIAE: 5, 104
 STATIUS: *Praef.* tit
 STEROPES: 1, 131
 STYGIUS: 5, 37
 STYX: 1, 186; 3, 193
 SUNIUS: 3, 179
 SURRENTINUS: *Praef.* 9; 5, 102
 SYRIACUS: *Praef.* 13
 TARPEIUS: 4, 105
 TELEBOAE: 1, 129; 5, 100
 TEREUS: 3, 176
 TEUCRI: 5, 77
 THAUMANTIS (= IRIS): 3, 81
 THEBAIS: 5, 36
 THEBAS: 2, 40; 143; (1, 115)
 THERAPNAEUS (~ LACEDAEMONIUS): 2,
 111
 THESEUS: 3, 179
 THESPIUS: 1, 43
 THIETIS: 2, 74
 THRACE: 5, 81
 THRACIA: 1, 31
 THRACIUS: 3, 194
 THYBRIS: 5, 112
 THYLE: 5, 20
 THYMBRAEUS: 2, 97
 TIBEREIUS: 3, 66
 TIBURNUS: 1, 183
 TIRYNTHIUS (= HERCULES): 1, 1; 125; 136;
 3, 57
 TITHONUS: (4, 104)
 TONANS (= IUPITER): 2, 72
 TRACHINIUS: 5, 57
 TRITON: 2, 35; 3, 83
 TRIVIA (= DIANA): 1, 56; 68;
 TROIANUS: cf. DARDANIUS, ILIACUS
 TYRIUS: 1, 16; 4, 55
 TYROS: 2, 139
 ULIXES: 5, 47
 VENUS: 1, 150; 4, 22; 33. Cf. CYTHEREA,
 PAPHIE
 VESPASIANUS: (3, 138)
 VESUVINUS: 5, 72
 ZEPHYRUS: 1, 156; 2, 28; 46
 ZEUGMA: 2, 137

2. INDEX VERBORUM

aether: 1, 7.
age: 1, 23; 50; 154.
agmen: 3, 34.
agmen: 1, 34.
alier: 5, 4.
amor: 2, 1.
amores: 5, 105.
anbelans: 1, 54.
animus: 1, 8.
annus: 2, 22.
antra: 1, 144; 2, 101.
apex: 5, 72.
arces: 1, 19.
asper: 1, 38.
aula: 1, 10.

bacchari: 1, 163.
beatus: 1, 26.

caeles: 4, 53.
caeruleus: 2, 13.
carpere: 4, 66.
cedere: 1, 142; 4, 84.
consciis: 3, 15.
coronare vina: 1, 76.
cumba: 3, 83.
cura: 5, 2; 54.
currere: 2, 60.
custos: 1, 8b-9.

Dardanius: 1, 61-2.
dare iura: 2, 94.
defendere: 1, 70.
deliciae: 4, 57.
deses: 1, 2.
designare: 1, 2.
dextra: 1, 123.
durare: 2, 118.

ecloga: *Praef.* 20-21.
entheus: 5, 97.
errare: 5, 8.

exbaurire: 5, 73.
exornare: 1, 133.
exsequiae: 5, 52.

facundus: 1, 65.
forte: 1, 68.
frenare: 3, 52.

gaudere / gaudia: 4, 66.
gaudere: 1, 78.
genium: 1, 28.
Geticus: 1, 17.
glaucus: 2, 34.
grande sonare: 1, 50.
grave: 1, 127.
gremium: 1, 158.
gymnas: 1, 43.

hiems: 5, 73.
honores: 1, 140.
honores: 5, 105.
honos: 4, 10.
hostis (= pellis leonis): 1, 36.

Icarius: 1, 147.
infitari: 5, 32.
inglorius: 1, 9.
ingratus: 5, 109.
intactus: 1, 64b-5.
intactus: 5, 8,
intemeratus: 5, 10.
interstinctus: 5, 90.
intonsus (ἀκερσεκόμη): 4, 8.
invicta manus: 1, 155.
ipse: 125.
iuventa: 3, 67.
labor: 5, 36.
labores: 1, 17b-18a (ἄθλοι); 3, 123.
leges (= labores): 1, 23b-24a.
levare: 3, 214.
lex: 3, 53.
libellus: *Praef.* 2-3.

- libertas*: 5, 93.
liquescere: 1, 122.
longaevus: 1, 19.
lucus: 1, 94a.
lustrum: 1, 45.

macte: 3, 31.
madens: 5, 99.
magno pectore (μεγαλήτωρ): 1, 21.
manus: 1, 157.
metallum: 1, 5.
mollire: 4, 68.
monstrum: 2, 36.
morem gerere: 2, 87.
morigerari, morem gerere: 5, 109b-10.
mos: cf. *morigerari*.
mundus: 2, 43.

nectar: 1, 26; 4, 15.
negare: 5, 8.
nitidus: 1, 87.
nocens: 1, 4-5.
nudus: 1, 4.
nutus: 3, 138.
Nymphas: 1, 101.

oblectamina: 5, 95.
obstrepere: 2, 4b.
Oebalius: 2, 10.
olim: 4, 65.
Paraetonius: 2, 49.
pensare: 3, 192.
perfundere sanguine: 1, 35.
petere: 4, 63.
Pharius: 1, 31b.
pignus amoris: 2, 81.
plenus: 4, 54; 5, 62.

pondus: 4, 77.
ponere: 4, 11.
praecerpere: 4, 86.
praeda: 3, 75.
praelibare: 4, 60.
praemetere: 4, 11.
praevertere: 2, 125.
proci: 5, 8.
puer: 4, 60.
pulvinar: 1, 37.

quatere: 5, 64.

rapiere, raptare (ἄρπάζω): 5, 18.
redimita vina: cf. *coronare vina*.
retexere: 5, 8.
rex: 2, 92.
robur: 1, 35.
sanctus: 3, 18.
scrutator: 3, 92.
Sidonius: 1, 37.
sidus: 4, 26.
simplex: 1, 32.
sip(h)arum: 2, 27.
socius: 5, 1.
stemma: 3, 44.
stupuere: 1, 17.
sucinctus: 1, 26.

temeraria virtus (ὑβρις): 2, 64.
tenuis: 3, 142.
timores: 2, 80.
tumere: 2, 75.
Tyrius: 1, 16.

umbra: 3, 15.
uxor: 5, 1.
vagus, vagare: 42b-43a.

3. INDEX RERUM

NOTAS: 1) Téngase en cuenta las siguientes abreviaturas: CONT. = Sección de «Contenido y estructura» en el comentario a cada *Silva*; INTERP. = Sección de «Interpretación» en el comentario a cada *Silva*; DEST. = Sección de «Destinatario» en el comentario a cada *Silva*; 2) Para la mayoría de las figuras retóricas y estilísticas, véase la entrada «Estilo».

acompañar al amante/amigo por regiones remotas: 3, 71; 5, 18b-22.

acusativo adverbial: 1, 50b-1; 163-4a; 3, 18-9; 28-9; 208-9; 5, 25.

anathematikón: 1 (INTERP.) *passim*; 4 (INTERP.); 6-11; 99-106.

aposición insertada: 5, 96.

beso postrero: 3, 19-20

carpe diem: 5, 68-9

catálogos: 1, 144-53; 5, 74b-80; 96-105

cestus (cestos de boxeo): 1, 44b

chaparrón imprevisto: 1, 68-88

cínicos: cf. diatriba cínica

cisne, canto del: 3, 175

coleccionismo de arte: 1, 94b-5

consolatio: 3 (INTERP.)

construcción de un edificio: 1, 117-38

dedicatio (inscripción de dedicación): 1, 1-6

diatriba cínica: 1, 5-6a; 97b-100a; 2, 67-8; 67

digresión descriptiva (ἔκφρασις): 1 (INTERP.); 1, 37-38; 52-60 (del tiempo); 61-7 (del lugar); 82-88; 94b-5a

divinización:

– del emperador: 3, 64-6; 79-84; 138; 154-5; 182b-7; 184; 4, 75; 5, 32-3

– de ideas: 3, 1-2; 85-6; 4, 75-6

– de patrones: *Praef.* 7-8; 3, 197

Domus Flavia: 4, 47-9

dormir sólo (μονοκοιτεῖν): 5, 60-1
duelo, gestos de: 3, 8-10a; 131-7; 5, 52-3

Edad de Oro (*aurea aetas*): 1, 32-33; 108b-9; 2, 73; 3, 1-21; 1-2; 5 (INTERP.); 83; 87-8

emperador: cf. divinización

– títulos: 1, 62-3; 2, 104-5; 3, 110b; 4, 19b-20; 57-8; 5, 32-3; 111-2

– deseo de una larga vida: 4, 99-106; 103-4; 104-5

encomio imperial (βασιλικὸς λόγος): 3 (INTERP.) *passim*; 5, 103

– origen (*genus*): 3, 43-58

– patria (*patria*): 3, 59-62

– acciones (*facta*): 3, 63-171

epicedio: 3 (INTERP.)

epifanía divina: 1, 89-116; 3, 85-6; 4, 106

epigrama funerario: 3 (INTERP.)

epitafio ateniense: 3 (INTERP.)

especies en funerales: 3, 33-5

estilo: *Praef.* 11-14

– *adnominatio*: 5, 110-1,

– aliteración: 1, 42b-43a; 3, 41-2; 58; 83-4; 208-9; 5, 52-3

– anacoluto: *Praef.* 16-17

– anadiplosis encadenada (*gradatio*): 3, 48-55

– anáfora: 3, 13; 4, 1-3; 19b-77; 5, 47

– antónimos, yuxtaposición de: 1, 72-3; 97b-8a; 102b-3a; 3, 123; 4, 30

– *aprosdōketon*: 2, 100; 131-2; 5, 3-4a; 41-2

– armonía imitativa: 1, 20b-22a; 113; 129b; 131b-2a; 2, 2; 46-7; 3, 8; 4, 91-92

– *audacia, temeritas*: *Praef.* 2-4

- coloquialismos: *Praef.* 2-3
- *congeries*: 1, 85b-9
- *correctio*: 1, 65; 2, 94-5; 3, 164
- *derivatio*: 3, 42; 49-50; 70
- *distributio*: 1, 117-24; 2, 13-34; 5, 95
- enálage del adjetivo: 1, 18-19b; 49; 2, 9; 42
- epanalepsis: 3, 13; 25; 3, 54-5; 208-9; 4, 35; 5, 3-4
- epicismos: 1, 52; 55; 82-88; 127; 184-6
- *interpretatio*: 1, 71-72a; 84; 124; 133; 165; 173
- interrogación retórica: 1, 8b-9
- juegos de palabras etimologizantes: *Praef.* 12-13; 1, 2; 8; 8b-9; 32-33; 64b; 92-3; 128-9a; 131b-2a; 143; 148; 149b; 185; 2, 15; 110; 122; 137-8; 3, 14-15; 19-20; 4, 71-2; 5, 2; 100-1; 102; 103
- *kakozelia*: 2, 77
- *licentia* (*παρρησία*): 2, 15; 3, 56
- metonimia: 1, 100b-1; 147; 3, 67; 4, 26; 53; 89-90
- *oximoron*: 1, 44b; 174; 3, 107-8a; 5, 72-3
- paronomasia: 2, 10-11
- perífrasis: 1, 18-19a; 52-4; 55-6; 62-3; 92; 127; 140b-1a; 3, 63-4; 100-1; 108b-10; 5, 69-71
- *praeteritio* (*παράλειψις*): 5, 93; 105
- *priamel*: 2, 136-43; 3, 31-42; 37-9; 5, 8b-10
- símiles: 1, 6b-7
- sinécdoque: 1, 135-6; 141b;
- sinestesia: 4, 8
- sinónimos: 1, 8b-9; 3, 22-6a
- sintaxis icónica: 1, 74; 3, 22; 4, 18
- verso de oro: 1, 1; 2, 2; 120; 3, 2; 5, 2
- estoicismo: 3 (INTERP.); 48-55; 53; 98-9; 106; 108b; 138
- etiológico, relato: 1 (CONT. *passim*); 1 (INTERP. *passim*); 1, 2; 3b-4; 12-15a; 49-51; 49; 55-60; 4, 19b-77; 5, 79-80
- etnografía: 5 (INTERP.); 81-6
- exempla*: 1, 16b-17a; 130-3; 140b-3; 2, 64b-66; 67-8; 3, 57-8; 80-2; 174-6a; 179b-80; 188-94; 192-93; 4, 39-45a; 84-85; 5, 6b-10; 44-51; 57-9
- fiestas campestres: 1, 68-70
- foedus amoris violatum*: 1, 81; 5, 3
- genitivo
 - inherente: 1, 100b-1
 - relación: 2, 64
- habilidades de la amada: 5, 62-6
- helenismos: cf. interferencia bilingüe
- Hercules: 1 (INTERP. *passim*)
- heredero: 3, 35-7; 209b-14
- himno: 1 (CONT. *passim*); 1 (INTERP. *passim*); 1, 23-48; 154-64a; 2, 1-49; 101-26
- comparecencia del dios (*praesentia*, *παρουσία*): 1, 28; 39
- estructura: 1, 23-48; 2, 1-49; 3, 1-7
- interjecciones en el: 1, 23a
- invocación a los dioses: 2, 1; 39
- paraderos del dios, mención de: 1, 23b-7; 182-3
- *sive*, anáfora de: 1, 23b-7
- yusivas, formas: 1, 28; 39; 114; 3, 6
- hospitalidad: 1 (INTERP. *passim*); 1, 29b-30a; 32-33; 88
- incubatio*: 3, 203-4; 4, 25
- innumerabilidad, tópico de la: 1, 102a; 3, 97a-8a
- interferencia bilingüe: 3, 19-20; 35
- inectiva contra los dioses: 5, 40-2
- laudatio funebris*: 3 (INTERP.)
- léxico:
 - elegíaco: 42b-43a; 5, (INTERP.); 1-18a; 1; 3; 3-4; 4; 22b-8a; 24-6; 5, 38; 39; 41-2; 60-1; 62-6; 107-7; 109b-10; 111-2
 - erótico: *Praef.* 1; 3, 83-4
 - religioso: 1, 112; 114; 3, 1-7; 6-7; 13; 17; 32; 4, 101; 102
- leyes, ausencia de: 5, 87-8; 87

locus amoenus: 1, 61-7; 61-2; 63-4; 68-70; 5 (INTERP.)

lujo: 1, 5-6a

madrastras: 1, 22b

makarismós: 3, 25; 12-19a; 188-9; 4, 60; 63-64

metáforas:

- doma aplicada a la naturaleza: 1, 14b

- herida del amor (*vulnus amoris*): 5, 24-6

- hípica: 3, 52; 5, 26-8

- náutica: *Praef.* 5-6; 3, 84; 18

- nubes de las preocupaciones: 3, 146-7; 5, 11

- fuego de la belleza (*ignis*): 4, 51-2; 56

- fuego del amor (*flamma amoris*): 5, 2

- «ojos de la mente»: 1, 8

- purificación (*lustratio*): 1, 6

- rayo de la ira imperial: 158b-60a

- luz igual a abolengo: 3, 43-4

metempsicosis a través del beso: 3, 19-20; 5, 58-9

muerte prematura (*mors inmatura*): 3, 10-11

Musa, invocación a la: 1, 49-51

navegación, condena de la: 2, 6; 54-5; 61-70

novia, adorno de una: 4, 50-1; 55

obscenidad: 1, 50b-1; 158b-62

panel central: 1 (INTERP. *passim*)

personificación: 1, 17b-18a; 5, 72-3

polarización (expresiones polares): 3, 47; 96-7a; 4, 103-4; 5, 45; 67

Pollius Felix: 1 (DEST.)

prefacios: *Praef.* (INTERP. *passim*)

primavera eterna (*aeternum ver*): 5, 83

propemptikón: 2 (INTERP.) *passim*: 50-

60; 4, 1-5

πρόρρησις: 3, 13; 4, 34

proverbios y expresiones proverbiales:

- «adelantar a los vientos»: 1, 156

- «alcanzar el cielo»: 3, 36

- *astra tenere*: 1, 25-26a

- cielo como imagen de permanencia: 1, 181

- «deponer arco y flechas»: 1, 34

- frente como reflejo del estado anímico: 5, 11

- hojas como símbolo de inconstancia: 3, 97a-8a

- innumerabilidad: 3, 97a-8a

- *lecto et umbra*: 5, 17

- longevidad, paradigmas de (Néstor, Priamo, Titono): 4, 103-4

- madrastras: 1, 22b

- metal sucio en su estado natural: 3, 90

- «mitad del alma»: 2, 7-8

- Musas como paradigma de inspiración: 5, 64-5

- «nudo hercúleo»: 1, 157

- oro de ríos (Tajo, Hermo, Pactolo): 3, 61-2

- oro, nada más valioso que el: 4, 96

- «oscuridad cimeria»: 2, 92

- *per ardua in astra*: 1, 25-26a

- «pisar una tumba»: 1, 24b

- riqueza de África: 3, 90-1

puer-senex, tópico del: 3, 68

quies (ἀταραξία): *Praef.* 2

restructio cinerum: 212-3a

ruido: 5, 16; 86

scheliasmós: 3, 182b-7

sententia: 1, 11; 25-26a; 5, 46-7

servitium amoris (tópico de la «esclavitud del amor»): 3, 83-4; 4, 33-4

signa amoris (síntomas de amor): 5, 1-2; 3-4a

simbolismo:

- poesía, de la: *Praef.* 10; 1, 163-4a; 3, 31-42

- manzanas, de las: 1, 158b-62

sudor: 1, 126; 2, 123

tala de árboles: 1, 118b-9a

tópicos amorosos: cf. acompañar al amante/amigo por regiones remotas, amor hasta la vejez, *carpe diem*, dormir sólo, *foedus amoris violatum*, habilidades de la amada, *servitium amoris*, *signa amoris*

tormenta: 1, 71-5; 2, 71-7
trenos épico: 3 (INTERP.)

univira: 5, 22b-4a; 50-1a
vejez, amor hasta la: 5, 106-7